Zimní pracovní gumofilcová obuv (PVC/pryž + plsť)

Pánské zateplené gumofilcové poloholínky (filcáky PVC/plsť), velikost 45

Model: GE1222_G90551-45 • Značka: GEKO • Uživatelská a dílenská technická dokumentace



DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ
Před prvním uvedením zařízení do provozu si důkladně a s porozuměním prostudujte tento originální návod k obsluze. Dodržujte veškeré bezpečnostní pokyny, výstrahy a doporučené pracovní postupy. Návod pečlivě uschovejte pro budoucí použití po celou dobu životnosti zařízení.

ZÁKLADNÍ POPIS A URČENÍ ZAŘÍZENÍ

Odolné zimní pánské pracovní gumofilcové poloholínky GEKO G90551-45 ve velikosti EU 45 s hladkou matně černou vodotěsnou spodní galoší z modifikovaného měkčeného PVC, předním výztužným nýtem a šedým termoizolačním plstěným nástavcem.

KLÍČOVÉ TECHNICKÉ PARAMETRY (VÝBĚR)

Kód produktu / model	G90551-45 (GE1222_G90551-45)
Značka / výrobce	GEKO
Velikost obuvi (EU)	45 (délka vnitřní stélky cca 29,2–29,5 cm)
Materiál spodní galoše a podešve	Odolné hladké modifikované měkčené PVC / elastomer

1. PODROBNÁ TECHNICKÁ SPECIFIKACE ZAŘÍZENÍ

Následující tabulka uvádí kompletní ověřené parametry, provozní limity a konstrukční vlastnosti:

Technický parametr / Vlastnost	Jmenovitá hodnota / Specifikace
Kód produktu / model	G90551-45 (GE1222_G90551-45)
Značka / výrobce	GEKO
Velikost obuvi (EU)	45 (délka vnitřní stélky cca 29,2–29,5 cm)
Materiál spodní galoše a podešve	Odolné hladké modifikované měkčené PVC / elastomer
Materiál horního nástavce	Hustá tepelně izolační šedá melírovaná plsť (filc)
Mechanické zajištění nástavce	Obvodový spoj s předním kovovým výztužným nýtem
Rozsah 100% vodotěsnosti	Spodní černá galoše až po přechodový lem plstěného nástavce
Barva provedení	Matná černá galoše + šedý plstěný komín s černou lemovkou
Provedení podešve	Hustě ozubený protiskluzový vzorek s pevným podpatkem
Ochranná špička / planžeta	NE — pracovní gumofilcová obuv OB CI bez ocelové tužinky
Hlavní určení	Zemědělství, sklady, dvory, komunální údržba v zimním období
Klasifikace dle normy	EN ISO 20347 (pracovní obuv OB CI SRA)

2. POPIS HLAVNÍCH KONSTRUKČNÍCH ČÁSTÍ A OVLÁDACÍCH PRVKŮ

Přehled nejdůležitějších komponentů, funkčních prvků a montážních dílů:

- **1. Hladká vodotěsná spodní galoše (PVC)** – Nepropustná spodní bota odolná vůči vodě, břečce a mechanickému oděru.
- **2. Šedý plstěný (filcový) nástavec** – Hřejivý komín udržující teplo kolem lýtka bez otlaků.
- **3. Přední kovový výztužný nýt** – Mechanická pojistka spoje při natahování obuvi velikosti 45.
- **4. Černá horní lemovka s logem GEKO** – Zpevňuje ústí plstěného nástavce proti vytahání.
- **5. Zesílená okopová špička** – Chrání prstovou část galoše při kontaktu s terénními nerovnostmi.
- **6. Tvarovaný přechod nártu** – Zajišťuje plynulé odvalování chodidla při chůzi.
- **7. Ozubená protiskluzová podešev** – Poskytuje spolehlivou trakci na sněhu, blátě i mokré dlažbě.
- **8. Pevný blokový podpatek** – Stabilizuje chodidlo na příčlích a stupačkách techniky.
- **9. Zateplený vnitřek chodidla** – Izoluje od promrzlého betonu a zeminy.
- **10. Spodní ražba velikosti 45 a CE** – Trvalá identifikace rozměru EU 45 na podešvi.

3. PŘEDEPSANÉ OSOBNÍ OCHRANNÉ PRACOVNÍ PROSTŘEDKY (OOPP)

Obsluha je povinna při veškerých činnostech se zařízením používat certifikované ochranné pomůcky dle platných norem:

Vodotěsnost po okraj galoše – Nevstupujte do vody hlubší, než je horní okraj černé PVC galoše!

ZÁKAZ práce pod napětím – Obuv NENÍ elektroizolační dle EN 50321!

Kategorie OB bez ocelové tužinky – Nepoužívejte v provozech s rizikem pádu těžkých předmětů a našlápnutí na hřebíky!

Ochrana před rozpouštědly a jiskrami – Zamezte styku s ředidly, kyselinami a rozžhavenými jiskrami od broušení/svařování.

Opatrnost na ledu – Na náledí přizpůsobte chůzi nebo použijte protiskluzové návleky.

Výstraha pro obsluhu: Nepoužívání předepsaných ochranných prostředků zvyšuje riziko zranění, mechanického poškození zraku, sluchu či úrazu rotujícími nástroji a tlakem.

4. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY A PROVOZNÍ VAROVÁNÍ

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY: Před započetím práce zajistěte, aby se v pracovním prostoru nezdržovaly nepovolané osoby, děti ani zvířata. Udržujte pracoviště v čistotě, suchu a s dostatečným osvětlením. Nepracujte pod vlivem alkoholu, léků či při nadměrné únavě.

- ⚠️ Před zahájením práce zkontrolujte celkový technický stav zařízení a neporušenost krytů.
- ⚠️ Používejte výhradně schválené osobní ochranné pracovní prostředky podle EN norem.
- ⚠️ Nepracujte ve vlhkém prostředí nebo v blízkosti hořlavých plynů a kapalin.
- ⚠️ Udržujte bezpečný odstup přihlížejících osob a dětí od pracovního prostoru.

5. PŘEDPROVOZNÍ KONTROLNÍ SEZNAM (CHECKLIST)

Před každým spuštěním či nasazením zařízení zkontrolujte:
1. Zkontrolujte neporušenost černé PVC galoše a podešve.
2. Ověřte pevnost spoje plstěného nástavce a předního nýtu.
3. Přesvědčte se, že vnitřek obuvi je suchý.
4. Očistěte ozubení podešve od zmrazků a kamínků.
5. Ověřte pohodlné padnutí velikosti EU 45 se zimní ponožkou.

6. NÁVOD K MONTÁŽI, UVEDENÍ DO CHODU A OBSLUZE (1. ČÁST)

Postupujte podle níže uvedených technologických kroků a dbejte na správné seřízení zařízení:

1. Nazujte obuv vsunutím chodidla v teplé ponožce za přidržení horního lemu nástavce.
2. Při práci ve sněhu přetáhněte nohavice zimních kalhot zvenčí přes šedou plsť.
3. Po chůzi v posolené břečce či stáji opláchněte spodní PVC galoši vodou.

6. NÁVOD K OBSLUZE, PRACOVNÍ POSTUPY A VYPNUTÍ (2. ČÁST)

4. Před vstupem do budovy omeťte sníh z plstěného komínu.
5. Nechte obuv proschnout ve větrané místnosti při pokojové teplotě.

7. PLÁN PRAVIDELNÉ DÍLENSKÉ ÚDRŽBY, OŠETŘOVÁNÍ A SKLADOVÁNÍ

Pravidelná údržba prodlužuje životnost zařízení a zajišťuje maximální provozní spolehlivost:

Interval údržby	Předepsaný servisní úkon / Ošetření
Pravidelně	Černou galoši omývejte vlažnou vodou do +40 °C s mýdlem; šedou plsť čistěte nasucho kartáčem.
Pravidelně	Nesušte v bezprostředním kontaktu s horkým topením či kamny.
Pravidelně	Skladujte svisle v suchu (+5 °C až +25 °C) s ochranou plsti proti molům.

8. DIAGNOSTIKA MOŽNÝCH PORUCH A JEJICH ODSTRANĚNÍ (TROUBLESHOOTING)

V případě abnormálního chování vyhledejte příčinu v diagnostické matici níže:

Symptom poruchy	Pravděpodobná příčina	Doporučené nápravné opatření
Provlhnutí v horní části komínu	Roztátí neometeného sněhu na plstěném nástavci	Sníh vždy předem omeťte a aplikujte vodoodpudivou impregnaci na textil.
Sešlapání paty plstěného nástavce	Nazouvání bez přidržení lemu rukou	Při nazouvání vždy přidržte horní lem plstěného nástavce.
Koroze nýtu od posypové soli	Neopláchnutý solný roztok po zimní směně	Oplachujte galoši i nýt čistou vodou a otřete dosucha.

9. OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ A LIKVIDACE ODPADU

Informace pro uživatele k likvidaci výrobků a obalových materiálů (dle 2012/19/EU a zákona o odpadech):
Tento výrobek a jeho kovové, polymerní či elektronické části po skončení životnosti nepatří do běžného směsného komunálního odpadu. Odevzdejte jej do autorizovaného sběrného dvora nebo recyklačního střediska druhotných surovin. Správnou recyklací a ekologickou likvidací zabráníte znečištění půdy, spodních vod a přispíváte k opětovnému využití cenných surovin v oběhovém hospodářství.

ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ / EC DECLARATION OF CONFORMITY

(vydané v souladu s právními předpisy Evropské unie a ČR)

Dovozce / Zplnomocněný zástupce:	**PajAndy Group s.r.o.**, Roháčova 145/14, Žižkov, 130 00 Praha 3, Česká republika
Identifikační údaje (IČO):	21946288
Výrobek a obchodní název:	**Pánské zateplené gumofilcové poloholínky (filcáky PVC/plsť), velikost 45**
Typové označení / Model:	**GE1222_G90551-45** (Značka: GEKO)
Funkce a určení zařízení:	Pánské zateplené gumofilcové poloholínky (filcáky PVC/plsť), velikost 45

splňuje všechna příslušná ustanovení a základní požadavky na bezpečnost a ochranu zdraví následujících směrnic Evropského parlamentu a Rady:

- 2006/42/EC (Směrnice pro strojní zařízení - MD)
- 2014/30/EU (Elektromagnetická kompatibilita - EMC)
- 2014/35/EU (Směrnice pro nízké napětí - LVD)
- 2011/65/EU (Omezení nebezpečných látek - RoHS)

a bylo navrženo a vyrobeno v souladu s následujícími harmonizovanými evropskými normami (ČSN EN ISO):

- EN ISO 20347:2022
- EN ISO 20344:2021

Místo vydání: Dolní Lutyně, Česká republika
Datum vystavení: 22. října 2026

Za dovozce / výrobce: **Pavel Bužek**
Oprávněná osoba pro sestavení technické dokumentace

Záruční podmínky a servis: Na zařízení je poskytována standardní záruka 24 měsíců pro spotřebitele (12 měsíců pro podnikatele). Záruka se nevztahuje na přirozené mechanické opotřebení spotřebních dílů (těsnění, hadice, čelisti, baterie, trysky a O-kroužky) a na škody vzniklé neodborným zacházením, přetěžováním či zanedbanou údržbou.